



NEW

ශ්‍රී ලංකා විභාග දෙපාර්තමේන්තුව
අ.පො.ස. (උ.පෙළ) විභාගය - 2020

86 - වීන

නව නිර්දේශය

ලකුණු දීමේ පරීපාටිය



මෙය උත්තරපත්‍ර පරිශ්‍යකවරුන්ගේ ප්‍රයෝගනය සඳහා සකස් කෙරිණි.
ප්‍රධාන / සහකාර පරිශ්‍යක රසවීමේ දී ඉදිරිපත්වන අදහස් අනුව මෙහි වෙනස්කම් කරනු ලැබේ.

අධ්‍යාපන පොදු සහතික පත්‍ර (ලක්ස් පෙළ) විභාගය - 2020

86 - වින (නව නිර්දේශය)

ලකුණු බෙදීයාම

$$\text{I} \quad \text{පත්‍රය} \quad 01 \times 50 = 50$$

$$\text{II} \quad \text{පත්‍රය} = 200/4$$

$$= 50$$

$$\text{මුළු ලකුණු} = 100$$

උත්තරපත්‍ර ලකුණු කිරීමේ පොදු ඕල්පිය කුම

උත්තරපත්‍ර ලකුණු කිරීමේ හා ලකුණු ලැයිස්තුවල ලකුණු සටහන් කිරීමේ සම්මත ක්‍රමය අනුගමනය කිරීම අනිවාර්යයෙන් ම කළ යුතුවේ. ඒ සඳහා පහත පරිදි කටයුතු කරන්න.

1. උත්තරපත්‍ර ලකුණු කිරීමට රතුපාට බෝල් පොයින්ට පැනක් පාවිචි කරන්න.
2. සැම උත්තරපත්‍රයකම මූල් පිටුවේ සහකාර පරිශ්ව සංකේත අංකය සටහන් කරන්න.
3. ඉලක්කම් ලිවිමේදී පැහැදිලි ඉලක්කමෙන් ලියන්න.
4. එක් එක් ප්‍රශ්නයේ අනු කොටස්වල පිළිතුරු සඳහා හිමි ලකුණු ඒ ඒ කොටස අවසානයේ Δ ක් තුළ ලියා දක්වන්න. අවසාන ලකුණු ප්‍රශ්න අංකයන් සමග \square ක් තුළ, හා ගසංඛ්‍යාවක් ලෙස ඇතුළත් කරන්න. ලකුණු සටහන් කිරීම සඳහා පරිශ්වකවරයාගේ ප්‍රයෝග්‍යනය සඳහා ඇති තීරුව හාවිත කරන්න.

උදාහරණ : ප්‍රශ්න අංක 03

(i)	√			
.....				
(ii)	√			
.....				
(iii)	√			
.....				
03	(i) $\frac{4}{5}$ + (ii) $\frac{3}{5}$ + (iii) $\frac{3}{5}$ =		<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td>10</td></tr><tr><td>15</td></tr></table>	10	15
10					
15					

බහුවරණ උත්තරපත්‍ර : (කවුලු පත්‍රය)

1. අ.පො.ස. (උ.පෙළ) හා තොරතුරු තාක්ෂණ විභාගය සඳහා කවුලු පත්‍ර දෙපාර්තමේන්තුව මගින් සකස් ලැබේ. නිවැරදි වරණ කපා ඉවත් කළ සහතික කරන ලද කුවුළුපතක් ඔබ වෙත සපයනු ලැබේ. සහතික කළ කුවුළු පත්‍රයක් හාවිත කිරීම පරිශ්වකගේ වගකීම වේ.
2. අනතුරුව උත්තරපත්‍ර හෝදින් පරිශ්ව කර බලන්න. කිසියම් ප්‍රශ්නයකට එක් පිළිතුරකට වඩා ලකුණු කර ඇත්තාම හෝ එකම පිළිතුරක්වන් ලකුණු කර නැත්තාම හෝ වරණ කැඳී යන පරිදි ඉරක් අදින්න. ඇතැම් විට අයදුම්කරුවන් විසින් මූලින් ලකුණු කර ඇති පිළිතුරක් මකා වෙනත් පිළිතුරක් ලකුණු කර තිබෙන්නට පූර්වන. එසේ මකන ලද අවස්ථාවකදී පැහැදිලිව මකා නොමැති නම් මකන ලද වරණය මත ද ඉරක් අදින්න.
3. කුවුළු පත්‍රය උත්තරපත්‍රය මත නිවැරදිව තබන්න. නිවැරදි පිළිතුර \checkmark ලකුණකින් ද, වැරදි පිළිතුර 0 ලකුණකින් ද වරණ මත ලකුණු කරන්න. නිවැරදි පිළිතුරු සංඛ්‍යාව ඒ ඒ වරණ තීරයට පහළින් ලියා දක්වන්න. අනතුරුව එම සංඛ්‍යා එකතු කර මුළු නිවැරදි පිළිතුරු සංඛ්‍යාව අදාළ කොටුව තුළ ලියන්න.

ව්‍යුහගත රචනා හා රචනා උත්තරපත් :

1. අයදුම්කරුවන් විසින් උත්තරපත්යේ හිස්ව තබා ඇති පිටු හරහා රේඛාවක් ඇද කපා හරින්න. වැරදි හෝ තුපුදුසු පිළිතුරු යටින් ඉරි අදින්න. ලකුණු දිය හැකි ස්ථානවල හරි ලකුණු යෙදීමෙන් එය පෙන්වන්න.
2. ලකුණු සටහන් කිරීමේදී ඕවර්ලන්ඩ් කඩදාසියේ දකුණු පස තීරය යොදා ගත යුතු වේ.
3. සැම ප්‍රශ්නයකටම දෙන මුළු ලකුණු උත්තරපත්යේ මුල් පිටුවේ ඇති අදාළ කොටුව තුළ ප්‍රශ්න අංකය ඉදිරියෙන් අංක දෙකකින් ලියා දක්වන්න. ප්‍රශ්න පත්‍රයේ දී ඇති උපදෙස් අනුව ප්‍රශ්න තෝරා ගැනීම කළ යුතුවේ. සියලු ම උත්තර ලකුණු කර ලකුණු මුල් පිටුවේ සටහන් කරන්න. ප්‍රශ්න පත්‍රයේ දී ඇති උපදෙස්වලට පටහැනිව වැඩි ප්‍රශ්න ගණනකට පිළිතුරු ලියා ඇත්නම් අඩු ලකුණු සහිත පිළිතුරු කපා ඉවත් කරන්න.
4. පරීක්ෂාකාරීව මුළු ලකුණු ගණන එකතු කොට මුල් පිටුවේ නියමිත ස්ථානයේ ලියන්න. උත්තරපත්යේ සැම උත්තරයකටම දී ඇති ලකුණු ගණන උත්තරපත්යේ පිටු පෙරළමින් නැවත එකතු කරන්න. එම ලකුණ මධ්‍ය විසින් මුල් පිටුවේ එකතුව ලෙස සටහන් කර ඇති මුළු ලකුණට සමාන දුයි නැවත පරීක්ෂා කර බලන්න.

ලකුණු ලැයිස්තු සකස් කිරීම :

සියලු ම විෂයන්හි අවසාන ලකුණු ඇගයීම් මණ්ඩලය තුළදී ගණනය කරනු තොලැබේ. එබැවින් එක් එක් පත්‍රයට අදාළ අවසාන ලකුණු වෙන වෙනම ලකුණු ලැයිස්තුවලට ඇතුළත් කළ යුතු ය. | පත්‍රය සඳහා බහුවරණ පිළිතුරු පත්‍රයක් පමණක් ඇති විට ලකුණු ලැයිස්තුවට ලකුණු ඇතුළත් කිරීමෙන් පසු අකරෙන් ලියන්න. අනෙකත් උත්තරපත් සඳහා විස්තර ලකුණු ඇතුළත් කරන්න. 51 විතු විෂයයේ |, || හා ||| පත්‍රවලට අදාළ ලකුණු වෙන වෙනම ලකුණු ලැයිස්තුවල ඇතුළත් කර අකරෙන් ද ලිවිය යුතු වේ.

● 根据汉字选择正确的拼音和声调:

இதை நினைவுபடிக்கிறதீர்களுக்கு என்கிற கூறு கூறுவதை தேர்த்தீர்கள்.
தரப்பட்டுள்ள சீன எழுத்துகளுக்குப் பொருத்தமான ஒவ்வொரு முறையையும் தொனி முறையையும் தெரிவிசேய்க்.
Select the appropriate phonetics and tones to the given Chinese characters.

4. “蛋糕、光盘、葡萄”

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| (1) 、dànggāo、guāngpán、bútao | (2) 、dànggāo、guāngpán、pútao |
| (3) 、dànggǎo、guángpán、bùtao | (4) 、dānggāo、guángpàn、pǔtao |

5. “商场、欧洲、刚才”

- | |
|--------------------------------|
| (1) 、shānchǎng、ōuzhōu、gāngcái |
| (2) 、shāncháng、ōuzhōu、gāncái |
| (3) 、shāngchǎng、ōuzhōu、gāngcái |
| (4) 、shāngchàng、ōuzhòu、gāngcài |

6. “漂亮、应该、认识”

- | | |
|------------------------------|--------------------------------|
| (1) 、piāolian、yìnggāi、rènshi | (2) 、piào liang、yīnggāi、rènshi |
| (3) 、Piāolian、yìnggāi、rènshi | (4) 、Piào liàng、yīnggāi、rènshi |

● 根据汉字选择正确的声调:

இதை நினைவுபடிக்கிறதீர்களுக்கு என்கிற கூறு கூறுவதை தேர்த்தீர்கள்.
தரப்பட்டுள்ள சீன எழுத்துகளுக்குப் பொருத்தமான தொனி வேறுபாடுகளைத் தெரிவிசேய்க்.
Select the appropriate tones to the given Chinese characters.

7. “全身”

- | | | | |
|---------------|---------------|---------------|---------------|
| (1) 、quānshèn | (2) 、quánshēn | (3) 、quānshen | (4) 、quánshèn |
|---------------|---------------|---------------|---------------|

8. “烧”

- | | | | |
|-----------|-----------|-----------|-----------|
| (1) 、shāo | (2) 、xiāo | (3) 、shào | (4) 、xiao |
|-----------|-----------|-----------|-----------|

9. “香蕉”

- | | | | |
|----------------|----------------|----------------|----------------|
| (1) 、xiāngjiào | (2) 、xiángjiào | (3) 、xiāngjiāo | (4) 、xiàngjiāo |
|----------------|----------------|----------------|----------------|

● 根据汉字选择正确的笔画数:

දැනැම වින අක්‍රමවල නිවැරදි රෙඛා සංඝ්‍යාව තොරතුන්.

තරප්පාටුන්නා සීන ගුණුත්තුකුණුකුරිය ස්‍රීයාන් කොටුකේතින් ගණනීකකෘතිය තෙරිබෑස්යික.

Select the correct **number of strokes** of given Chinese characters.

10. “奶”

- (1)、八画 (2)、五画 (3)、九画 (4)、六画

11. “留”

- (1)、十二画 (2)、十三画 (3)、十画 (4)、十一画

12. “词”

- (1)、七画 (2)、十一画 (3)、十画 (4)、八画

● 选择正确的词语:

නිවැරදි පද තොරතුන්.

ස්‍රීයාන ජෞල්ලෙත් තෙරිබෑස්යික.

Select the correct **words**.

13. 我想 _____ 你说一件事儿。

- (1)、和 (2)、让 (3)、跟 (4)、一起

14. 我来介绍 _____ 。

- (1)、一上 (2)、请问 (3)、一下 (4)、认识

15. 马大为上午去商场 _____ 东西。

- (1)、到 (2)、参加 (3)、出 (4)、买

16. A: 他在哪儿?

B: _____, 我不知道。

- (1)、很好 (2)、对不起 (3)、没关系 (4)、不客气

17. 我们家 _____ 小狗。

- (1)、在 (2)、不在 (3)、没有 (4)、不有

18. 今天我们 _____ 北京烤鸭。

- (1)、在 (2)、喝 (3)、吃 (4)、住

19. 好, _____ 个朋友, 三块钱一斤。

- (1)、二 (2)、两 (3)、坐 (4)、做

20. 我 _____ 了一个漂亮的姑娘。

- (1)、一起 (2)、认识 (3)、跟 (4)、常常

21. 对不起, 请 _____ 说一遍。

- (1)、还 (2)、就 (3)、再 (4)、才

● 选择正确的字; 组成正确的词组:

இதில் ஒரே யெட்டு நிலைகளில் இனி விடத் தேவையாக.

தூரப்பட்டினால் சீன எழுத்துகளைக் கொண்ட சரியான சீனச் சொல்லைத் தெரிவிசேய்க.

Select the correct Chinese words, which have given characters.

22. 走 _____

- (1)、鲁 (2)、路 (3)、卢 (4)、录

23. _____ 婚

- (1)、借 (2)、姐 (3)、介 (4)、结

24. _____ 房

- (1)、初 (2)、出 (3)、厨 (4)、除

● 选出适当的量词:

இதைகளிலில் ஒன்றை எடுத்து கொள்ள வேண்டும்.

இடைவெளிக்குப் பொருத்தமான அளவுச் சொல்லைத் தெரிவிசேய்க.

Select the suitable measure words.

25. 她可以说三 _____ 外语。

- (1)、件 (2)、顿 (3)、种 (4)、台

26. 很便宜, 这 _____ 皮鞋一百块钱。

- (1)、双 (2)、瓶 (3)、间 (4)、条

27. 我要买两 _____ 生日礼物。

- (1)、斤 (2)、口 (3)、张 (4)、件

● 选择适当的词语, 完成短文:

இதில் ஒரே கேட்டுக்கொண்ட நிலைகளில் இனி விடத் தேவையாக.

தூரப்பட்டினால் பந்தியின் இடைவெளிகளுக்குப் பொருத்தமான சொற்களைத் தெரிவிசேய்க.

Select the correct words for the blanks in the given passage.

有个 28. _____ 的人,

- (1)、好 (2)、性急 (3)、有名 (4)、帅

种了几 29. _____ 田。

- (1) 、里 (2) 、张 (3) 、条 (4) 、亩

他希望田里的苗快一点儿 30. _____,

- (1) 、好 (2) 、不好 (3) 、长 (4) 、短

可是苗长得不像他想的那么 31. _____。

- (1) 、慢 (2) 、快 (3) 、早 (4) 、晚

有一天，他忽然想出个 32. _____ 办法，

- (1) 、有 (2) 、没有 (3) 、坏 (4) 、好

就急急忙忙跑到田里，把每棵苗都往上 33. _____ 了一截儿。

- (1) 、推 (2) 、拔 (3) 、拉 (4) 、拿

● 根据汉语语序选择正确的句子：

එන පද පිළිවෙළට අනුව තිබැඳූ වාක්‍ය කොරන්න.

சீන சொல்வரிசைக்கேற்ப சரியான வாக்கியும்கண்டத் தெரிவுசெய்க.

Select the correct sentences according to Chinese word order.

34. (1) 、我 / 上课 / 没 / 今天 / 想到 / 会 / 来 / 你

(2) 、我 / 今天 / 想到 / 没 / 上课 / 会 / 来 / 你

(3) 、我 / 没 / 想到 / 你 / 今天 / 会 / 来 / 上课

(4) 、我 / 想到 / 你 / 没 / 今天 / 会 / 来 / 上课

35. (1) 、我们 / 怎么样 / 明天 / 游泳 / 去

(2) 、我们 / 明天 / 去 / 游泳 / 怎么样

(3) 、明天 / 怎么样 / 去 / 我们 / 游泳

(4) 、明天 / 我们 / 游泳 / 怎么样 / 去

36. (1) 、他 / 现在 / 不能 / 还 / 看 / 报 / 中文

(2) 、他 / 现在 / 还 / 不能 / 看 / 中文 / 报

(3) 、他 / 还 / 现在 / 不能 / 中文 / 看 / 报

(4) 、他 / 还 / 现在 / 中文 / 不能 / 报 / 看

37. (1) 、我的 / 都是 / 你们 / 好 / 朋友

(2) 、你们 / 朋友 / 我的 / 都是 / 好

(3) 、我的 / 朋友 / 都是 / 你们 / 好

(4) 、你们 / 都是 / 我的 / 好 / 朋友

- 根据下面句子的划线部分，选择正确的疑问代词的问句：

ஓர் ஆடி படி வென்று உண்ணாற் கூட யேடு திவிரெடு வாகை கொர்க்க.

அடிக்கோடிட்ட சொற்களுக்குப் பதிலாக வினாப் பெயர்ச்சொற்கள் பயன்படுத்தப்பட்டுள்ள சுரியான வாக்கியத்தைத் தெரிவிசேய்க.

Select the correct sentences, replacing the underlined words with question pronouns.

38. “那是马大为。”

- | | |
|----------------------|---------------------|
| (1) 、 <u>那是什么</u> ？ | (2) 、 <u>那是谁</u> ？ |
| (3) 、 <u>那儿是什么</u> ？ | (4) 、 <u>那儿是谁</u> ？ |

39. “我的生日是明天。”

- | | |
|--------------------------|-------------------------|
| (1) 、 <u>你的生日是多少天</u> ？ | (2) 、 <u>你的生日是哪天</u> ？ |
| (3) 、 <u>你的生日是多少天吗</u> ？ | (4) 、 <u>你的生日是哪天吗</u> ？ |

40. “我买这张光盘。”

- | | |
|-----------------------|------------------------|
| (1) 、 <u>你买几张光盘</u> ？ | (2) 、 <u>你买怎么光盘</u> ？ |
| (3) 、 <u>你买什么光盘</u> ？ | (4) 、 <u>你买哪儿张光盘</u> ？ |

- 选择下列词的反义词：

இதை வினா விடக்காலுடையில் விட்டிருப்பது கொர்க்க.

துப்பட்டுள்ள சீன சொற்களுக்குப் பதிலாக வினாப் பெயர்ச்சொற்களைத் தெரிவிசேய்க.

Select the antonyms of the given Chinese words.

41. “姐姐”

- | | | | |
|---------|--------|---------|---------|
| (1) 、小姐 | (2) 、女 | (3) 、妹妹 | (4) 、女儿 |
|---------|--------|---------|---------|

42. “西”

- | | | | |
|--------|--------|--------|---------|
| (1) 、北 | (2) 、东 | (3) 、南 | (4) 、西方 |
|--------|--------|--------|---------|

43. “来”

- | | | | |
|---------|--------|---------|--------|
| (1) 、进来 | (2) 、出 | (3) 、进去 | (4) 、去 |
|---------|--------|---------|--------|

44. “住院”

- | | | | |
|---------|---------|----------|---------|
| (1) 、医院 | (2) 、出院 | (3) 、去医院 | (4) 、学院 |
|---------|---------|----------|---------|

● 阅读短文，根据提问选择正确答案：

பல காலங்களில் நியலா அல்லது அதிக பூனையிலிருந்து கிழார்டீ பிள்ளைகள் கோர்ந்து விளையாட்டுவது விளையாட்டுள்ள விளாக்கங்களுக்குரிய சரியான விடைகளைத் தெரிவிசெய்க.
Read the following extracts and select the correct answers to the question given.

“春眠不觉晓，处处闻啼鸟。”

45. “春天”的天气怎么样？

- (1)、冷 (2)、温暖 (3)、冰冷 (4)、很热

46. “春晓”是什么意思？

- (1)、春天 (2)、春天的早晨 (3)、风景 (4)、雨天

47. “处处”是什么意思？

- (1)、这儿 (2)、一个地方 (3)、那儿 (4)、到处

48. “闻”是什么意思？

- (1)、听 (2)、看 (3)、说 (4)、写

49. “夜来风雨声，花落知多少。”

春天晚上的天气怎么样？

- (1)、不下雨 (2)、有风 (3)、有雨 (4)、有风有雨

50. 这首诗的作者是谁？

- (1)、李白 (2)、徐志摩 (3)、孟浩然 (4)、老舍

ශ්‍රී ලංකා විභාග දෙපාර්තමේන්තුව
இலங்கைப் பரීட்சைத் தினைக்களம்

අ.පො.ස. (උ.පෙළ) විභාගය / ක.පො.ත. (உயர் தர)ப் பரීட்சை - 2020

නව නිර්දේශය / பழைய பாடத்திட்டம்

විෂයය අංකය
பාட இலக்கம்

86

විෂයය
பாடம்

லින

ලකුණු දීමේ පටිභාරිය/புள்ளி வழங்கும் திட்டம்
I பறுய/பத்திரம் I

පශේෂ அங்கை வினா இல.	පිළිතරු அங்கை வினா இல.								
01.	---2---	11.	---3---	21.	---3---	31.	---2---	41.	---3---
02.	---4---	12.	---1---	22.	---2---	32.	---4---	42.	---2---
03.	---1---	13.	---3---	23.	---4---	33.	---2---	43.	---4---
04.	---2---	14.	---3---	24.	---3---	34.	---3---	44.	---2---
05.	---3---	15.	---4---	25.	---3---	35.	---2---	45.	---2---
06.	---2---	16.	---2---	26.	---1---	36.	---4---	46.	---2---
07.	---2---	17.	---3---	27.	---4---	37.	---4---	47.	---4---
08.	---1---	18.	---3---	28.	---2---	38.	---2---	48.	---1---
09.	---3---	19.	---4---	29.	---4---	39.	---2---	49.	---4---
10.	---2---	20.	---2---	30.	---3---	40.	---3---	50.	---3---

★ විශේෂ උපදෙස්/ விசேட அறிவுறுத்தல் :

චික් පිළිතරකට/ ஒரு சரியான விடைக்கு லகුණු 01 பැசිன්/புள்ளி வ්‍යුතம்
 மூல லகුණු/மொத்தப் புள்ளிகள் $1 \times 50 = 50$

Paper II

I කොටස / පෙරේ I / Part I

01. 阅读短文，回答问题：

පහත සඳහන් නේදය කියවා ඇය ඇති ප්‍රේක්ෂණවලට එලිගුරු සරයන්න.
ස්ථීර තුප්පාලුන්ගා ඉනෝපැපුත්‍රියෙය බාධිත්තු මත්‍යාන්ත්‍රී තුප්පාලුන්ගා බිජාක්කනුකූලු බිජා ගමුතුකා.
Read the following passage and answer the questions given below.

中国

位于东亚的中国面积有 960 万平方公里，包括 23 个省、5 个自治区、4 个直辖市、2 个特别行政区。首都北京是中国文化中心之一。中国是世界上人口最多的国家，截至 2017 年总人口为 13 亿 9008 万人。中国是多民族国家，少数民族有 56 个，汉族为人口最多的民族。

中国文明已经有几千年的历史了。公元前 4000-2000 之内形成的黄河文明是当时世界高度评价的文明。

1. 中国的地理位置在哪里？
2. 中国的行政区分是怎样划分的？
3. 世界上人口最多的是哪个国家？
4. 中国哪个民族人口最多？
5. 黄河文明是什么时候形成的？

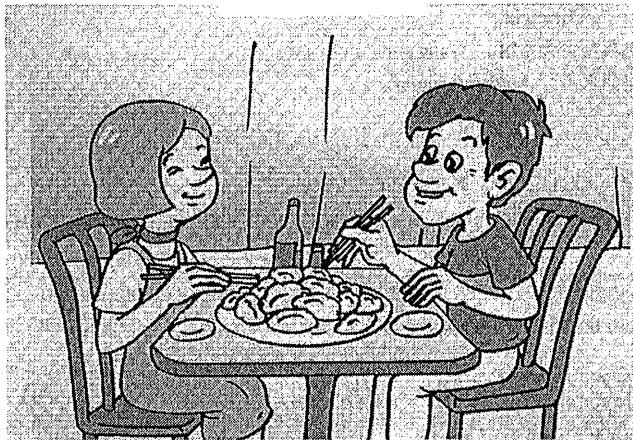
(5 × 2 = 10 分)

1. 中国的地理位置在东亚洲。/ 东亚。/ 中国是世界东亚国家。
2. 中国的行政区分是 23 个省、5 个自治区、4 个直辖市和 2 个特别行政区。
3. 世界上人口最多的国家是中国。/ 中国是世界上人口最多的国家。
4. 中国人口最多的民族是汉族。/ 汉族为中国人口最多的民族。/ 汉族是中国人口最多的民族。
5. 黄河文明于公元前 4000-2000 之内形成的。

2. 看图造对话:

දී ඇති පින්තුරයට අනුව දෙඩසක් ගොඩනගන්න.
තරප්පාටුණ්‍ය පාත්තුක්කෙරුව විතත්තිල් ඉරෝයාටලෝන්නෙරුක කටුයෙමුවා.
Make a dialogue according to the picture.

今天吃中国菜



杨老师: 今天我请你吃中国菜, 你喜欢吗?

大为 : 谢谢杨老师。

1. Task achievement – (description of picture)	06 分	20 分
地点(Place)/人物(People)/事件(Situation)		
2. Punctuations	02 分	
3. Characters	05 分	
4. Grammar	05 分	
5. Overall presentation	02 分	

杨老师 : 今天我请你吃中国菜，你喜欢吗？

大为 : 谢谢杨老师。

杨老师 : 大为我听说，这饭馆儿的菜很有中国特色。 /

这饭馆儿的中菜很有名/很好吃。

大为 : 我是第一次来这个饭馆儿吃饭。/我以前没来过这个饭馆儿。 /

我以前没吃过中国菜。

杨老师 : 好，我们点菜吧。你喜欢吃什么？

大为 : 我们的课本上看过“中国饺子、寿面、北京烤鸭”等等。

杨老师 : 那今天我们吃饺子，好不好？/这饭馆儿的饺子很好吃。

我们吃饺子吧。

大为 : 太好了老师，我很喜欢吃饺子。

杨老师 : 我们的饺子已经做好了，我们开始吃饭吧。大为，你会用筷子吗？

大为 : 当然会，来中国以后我学会了用筷子吃饭。

杨老师 : 饺子的味道怎么样？好吃吗？

大为 : 很好吃，我特别喜欢。谢谢杨老师今天带我来吃饭。/谢谢杨老师，

今天请我吃饭。下次我请老师吃我们国家的菜。

杨老师 : 别客气。/不用谢，你太客气了。

3. 把下面的短文翻译成僧伽罗语、泰米尔语或英语:

පහත සඳහන් නේද සිංහලට හෝ දෙමළටාහෝ ඉංග්‍රීසියට පරිවර්තනය කරන්න.
පින්වාගුම් ප්‍රතිඵියෙ තුමියිල් අඟ්‍ලතු සිරිකාණ්ඩ්නිල් අඟ්‍ලතු ඇංජ්‍යිලත්තිල් මොඩූලෝයුර්ක්සුක.
Translate the following passage into Sinhala or Tamil or English.

古城北京

北京是中华人民共和国的首都，是全国的政治、文化和科技教育的中心，也是全国的交通和国际交往中心。北京是世界历史文化名城和古都之一。

北京有许多名胜古迹，其中天安门和故宫最为重要。北京科技力量强大，有中国科学院、北京大学、清华大学等世界著名高等学府。

(20分)

1. Beijing – The Ancient City
2. Beijing is the capital of the People's Republic of China,
3. It is the center of political, cultural, technology and education affairs of the country,
4. It is also the center of national transportation and international exchange.
5. Beijing is one of the famous historical, cultural and ancient city of the world.
6. There are many historical sites in Beijing, / There are many places in Beijing with historical value.
7. Among them, Tiananmen Square and the Forbidden City are the most important Recognized places
8. Beijing is a city which has strong well established science and technology force,
9. with renowned higher learning institutions such as the Chinese Academy of Sciences,
10. Peking University and Qinghua University.

1. පූරාණ නාගරය බීජිං
2. බීජිං යනු මහජන විනා සමුහ ආණ්ඩුවේ අගනුවර වන අතර,
3. දේශපාලනික, සංස්කෘතික සහ තාක්ෂණික අධ්‍යාපන සඛැදතාවල කේත්දුස්ථානය වන අතර,
4. එමෙන් ජාතික ගමනාගමන සහ අන්තර ජාතික ප්‍රාග්‍රැම් කේත්දුස්ථානය වේ.
5. බීජිං යනු ලෝකයේ එතිභාසික, සංස්කෘතිකමය ඉපැරණි ප්‍රසිද්ධ නාගරවලින් එකකි.
6. බීජිංවල එතිභාසික ප්‍රසිද්ධ ස්ථාන බොහෝමයක් තිබෙන අතර,
7. '' තියැන් අන්මන් වතුරපුය '' හා '' තහනම මාලිගය '' ඒ අතුරින් ප්‍රධාන වේ.
8. බීජිං විද්‍යාව හා තාක්ෂණය ඉතා ගක්තිමත්,
9. එහි විනා විද්‍යා ඇක්වමිය, බීජිං විශ්ව විද්‍යාලය,
10. විභාග විශ්ව විද්‍යාලය යනාදි ලෝක ප්‍රකට උසස් අධ්‍යාපන ආයතන පිහිටා ඇත.

1. පමුණු න්‍යාරාම ප්‍රේඛිං
2. ප්‍රේඛිං ගන්පතු මක්කள් පොතුජුන සීනක් කුඩාර්සින් තෙවෙන න්‍යාරාමාවතොටා
3. අර්ථාත් කළාසාර තොழිල්නුප් කළුවි තොට්පුකාලින් කෙන්තිර / මත්තිය නිලායමාවතොටා
4. අතොපොන්රු තේසිය පොකුවරත්තු, සර්වතොස කොටුක්කල බාංක්කාලින් මත්තිය / කෙන්තිර නිලායමාකුම්.
5. ප්‍රේඛිං ගන්පතු ඉලකිල බරලාත්‍රුප් පිර්සිත්තිමික්ක, කළාසාර ර්තියාන මික්ප පැහැදිලියාන පිරපල්‍යමාන න්‍යාරාමාකුම්.
6. ප්‍රේඛිංකිල බරලාත්‍රුප් පිර්සිත්ති මික්ක පල මුදලකාලීන කාණ්ඩාවතොටා,
7. 'තියෙන් අන්මන් සතුක්කම්', 'තැනැ ජේය්‍යප්පා මාලිගෙ' ගන්පන අවර්තුව් පිරතානමානවෙ.
8. ප්‍රේඛිංකිල බිංගුනානමුම තොழිල නුට්පමුම මික්ප පලම බාය්නතැව.
9. මුදල සීන බිංගුනාන අක්කාමී / ප්‍රේඛිං පළුවලෙකකුමාකම
10. සිංහලාංශ පළුවලෙකකුමාකම පොන්ර ඉලකුප පිර්සිත්ති මික්ක ඉයර්කාලුවි නිරුවකංකාලීන අමෙන්තුව්ලාන.

4. 根据下面的要求写作文:

දී ඇති උපදෙස් අනුව පිළිනුරු සපයන්න.
තුරුප්පූල්ණ ආර්ථිකතාවේ ත්‍රැප්පූල්ණ මෘදුකාංග විභාගයි.

Answer the question according to the instruction given.

你生病了，不能去上课，请给你的老师一张请假条。

(10 分)

- | | | | |
|-----------------------------|---|------|---|
| 1. Structure , Punctuations | - | 02 分 | } |
| 2. Grammar, Characters | - | 05 分 | |
| 3. Terms | - | 03 分 | |

称呼/日期/申请人

10 分

请假条

王老师:

我因为感冒，发烧，昨天去看病。医生让我休息两天。所以我今天的课不能上了。我特殊请假两天。请您批准。

学生 马大为

11月 10 日

II කොටස / පාඨම් නිරූපණ / Part II

5. A. 选一个题目，按要求写作文：（不少于 250 字）

දී ඇති මාත්‍රකා අතුරෙන් එකක් තෝරාගෙන රචනයක් ලියන්න. (එක අක්ෂර 250 ට නොඩු)
පින්වාගුම් තැපෑල්පුක්සිල් ඉන්නොත් තෙරිබුෂය්සු කට්ටුරු ඉන්පු ගුරුතුක. (250 ජේ ගුරුතුකුලුකුම් ගුරුතුයාත්තවායු)

Select one of the following topics and write an essay. (not less than 250 characters)

- 我的汉语班
- 写一篇日记

(20 分)

1. Structure, Punctuations	- 04 分	20 分
2. Characters	- 05 分	
3. Grammar	- 05 分	
4. Overall presentation (内容)	- 06 分	

我的汉语班

我在上海市进才中学学习汉语。我的汉语班一共有 20 个学生。我们是 8 个男生和 12 个女生。我们一个星期上三节汉语课，有综合课、中国文化和中国文学课。我觉得汉语课很有意思，我们都喜欢学习这门课。

三位老师教我们汉语课，一个老师是中国人，她叫王军。王军老师教我们文化课，我们很感兴趣文化课。文化课包括长城、中国的节日、中国地理、名胜古迹等内容。我们还喜欢学习中国老师教我们的中国歌和传统故事。我和同学们都对学习汉语很感兴趣。汉语语法，写汉字很难，上课的时候，老师给我们听写、朗读课文和练习口语。我们都喜欢跟老师用汉语说话。

我们每年还举行文化活动，我们练剪纸、书法、画画儿，做中国菜，打太极拳等等。我们班的同学们都非常努力学习汉语，老师天天鼓励我们说：“你们学好汉语，未来一定会成功”。

1. Structure, Punctuations	- 04 分	20 分
2. Characters	- 05 分	
3. Grammar	- 05 分	
4. Overall presentation (内容)	- 06 分	

玛丽的日记

9月2日

星期一 晴

今天9月2号，星期一，是我好朋友林娜的生日。林娜今年18岁。今天林娜家有个生日聚会。我和玛丽想给她一个生日惊喜。我妈妈做了一个大蛋糕。玛丽买了一瓶红葡萄酒和一个大娃娃。

下午3点，林娜上完课回到家来了。我们开始唱生日快乐歌，还给林娜送生日礼物了。林娜非常高兴。我和玛丽一边吃生日蛋糕，一边祝林娜生日快乐！林娜非常喜欢玛丽送她的大熊猫娃娃，她觉得那个熊猫娃娃很可爱。吃完蛋糕后大家吃了林娜妈妈做的寿面。

下午4点，我们和林娜一起去海边玩了。我们在海边唱歌、跳舞，玩得非常开心。下午6点左右回到家了。我们都留下了美好回忆，永远都不会忘那段时光。

B. 介绍作品：(150 字以上)

இதில் உபயோக அனுவாத காலிகா நிறொன்றை அடையாதன. (வீன அக்ஷர 150 டான் அடிக்காண்டு)

தற்பட்டுள்ள அறிவுறுத்தல்களுக்கமைய இலக்கிய படைப்பை மதிப்பிடுக. (150 சீன எழுத்துகளுக்கு குறையாதவாறு)

Describe the prose 《养花》(not less than 150 characters)

从老舍的散文《养花》中你了解了什么？

(20 分)

1. Introduction of author	- 04 分	20 分
2. Characters, Grammar	- 04 分	
3. Describe and comment of the given prose	- 06 分	
4. Overall presentation (内容)	- 06 分	

老舍（1899 年 2 月 3 日—1966 年 8 月 24 日），笔名老舍，原名舒庆春，生于北京，中国现代小说家、著名作家，杰出的语言大师、人民艺术家，新中国第一位获得“人民艺术家”称号的作家。

老舍的这篇散文的题目是“养花”，我们感到作者对养化的乐趣，爱是做好一切事情的动力，对美的事物的喜爱、对生活的热爱。”老舍先生所表达了他心地太美、太善良了，他太爱美好的东西了。文中我们还能看到他看着一棵好花生病欲死就难过；抢救风雨中的花草，累得腰酸腿疼、热汗直流，他感到说不出的有意思；他甚至会感谢起花草来，因为它们给了他快乐……散文中流露出的对美好事物的热爱正是源于老舍的那颗美好的心。

正如老舍在《养花》中最后一段所表达的：“有喜有忧，有笑有泪，有花有果，有香有色。既须劳动，又长见识，这就是养花的乐趣。”本文通过写作者养花实践，切身体会到养花的乐趣，抒发了作者热爱生活，热爱劳动的思想感情。总之，我们可以在养花中寻乐趣，劳动中长见识。